

0067-17760

65086

ชื่อ : ข้อบัญญัติแห่งพุทธิกรรมไทยของ ลำพูน



เปรนวิทย์ วิวัฒนศรีชูร์

รายงานการวิจัยฉบับที่ ๑๖๕ มหาวิทยาลัยพายัพ เชียงใหม่

พ.ศ. ๒๕๔๘

งานวิจัยเรื่องนี้

ได้รับทุนอุดหนุนการวิจัยเพื่อพัฒนาสถาบันอุดมศึกษาเอกชน

ทบทวนมหาวิทยาลัย

ปีงบประมาณ พ.ศ.๒๕๓๔

ประกาศคุณปการ

การศึกษาวิจัยเรื่อง “ชีด : ข้อบัญญติแห่งพุทธิกรรมไทยของ ลั่มพูน” นี้ สำเร็จลงได้ด้วยความกรุณา ความร่วมมือและช่วยเหลือจากบุคลากรท่านและหน่วยงานหลายฝ่าย ซึ่งผู้วิจัยขอขอบพระคุณและขอขอบคุณได้ ณ ที่นี่ ดังต่อไปนี้

ทบทวนมหาวิทยาลัย โดยคณะกรรมการส่งเสริมการพัฒนาทางวิชาการสถาบันอุดมศึกษาเอกชนที่ได้กรุณาพิจารณาอนุมัติทุนอุดหนุนการวิจัยในครั้งนี้

อาจารย์นิภา ทศพะวินทร์ รองอธิการบดีฝ่ายวิชาการ ผู้อำนวยการสถาบันฯ ประจำปี พ.ศ.๒๕๖๓ ดร.สินธุ์ สโภล อดีตผู้อำนวยการสถาบันวิจัยและพัฒนา อาจารย์ชีวิน อินแสง อดีตคณบดีคณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยพายัพ ที่ได้ให้คำแนะนำอันเป็นประโยชน์ต่อการวิจัย ตลอดจนให้การส่งเสริมและสนับสนุนในสิ่งที่เข้าต่อการวิจัยครั้งนี้ด้วยดีตลอดมา

นายอ่าหาอและปลัดอ่าหาเมืองลั่มพูน อ่าหาอป้าชาง อ่าหาแม่ทาและอ่าหาบ้านไธง จังหวัดลั่มพูน ที่ได้ให้ความอนุเคราะห์เอกสารเกี่ยวกับรายละเอียดของแหล่งข้อมูล

อาจารย์จิราภรณ์ สุนทรธรรม อาจารย์ธนกรวัตน์ สุนทรธรรม และอาจารย์มยุรี ยกิลาก แห่งมหาวิทยาลัยพายัพ อาจารย์มาลัยวัลย์ วงศ์ใหญ่ แห่งโรงเรียนพิชัย จังหวัดอุตรดิตถ์ ที่ได้กรุณาให้ความอนุเคราะห์เอกสารที่เกี่ยวกับการวิจัยครั้งนี้

อาจารย์อยพง ชิงชยานุรักษ์ หัวหน้าภาควิชาภาษาอังกฤษ มหาวิทยาลัยพายัพ ที่ได้กรุณาให้คำปรึกษาและจัดทำบทคัดย่อภาษาอังกฤษ

คุณประลักษณ์ แก้วเวียงจันทร์ เลขาธุการฝ่ายวิชาการ มหาวิทยาลัยพายัพ ที่ได้กรุณาพิมพ์รายงานการวิจัยฉบับนี้

ผู้ที่มีอาชลະเด็นการประกาศคุณปการได้ คือวิทยากรทุกท่านและชาวไทยของที่ จังหวัดลั่มพูน ที่ได้ให้ข้อมูล คำแนะนำและข้อคิดเห็นอันเป็นประโยชน์ต่อการวิจัย

อาจารย์นพพร วิวัฒนศรีชู ที่ได้กรุณาให้ความช่วยเหลือและให้กำลังใจตลอดระยะเวลาที่ทำการวิจัย

อีเม่ ผู้วิจัยข้อนี้ขอรำลึกถึงพระคุณบิดา มาดดาและครูอาจารย์ที่ได้ประสิทธิปราชาก วิชาความรู้ ขันเป็นจุดกำเนิดที่สำคัญของงานวิจัยฉบับนี้

ประวิทย์ วิวัฒนศรีชู

ประเทศ	: ไทย
หมายเลขอปนวิจัย	: 165
ชื่อเรื่อง (ภาษาไทย)	: ชีด : ข้อบัญญัติแห่งพฤติกรรมไทยของ ล้ามุน
ชื่อเรื่อง (ภาษาอังกฤษ)	: Khüt : Behavioral code of the Thai Yong in Lamphun
ผู้เขียน	: นายเปรมวิทย์ วิวัฒนศรี
หน่วยงาน	: ภาควิชาภาษาไทย คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยพะเยา
ประเภทเอกสาร	: รายงานการวิจัย
รายละเอียดของงานพิมพ์	: รายงานวิจัยที่นำเสนอ 159 หน้า
วันที่พิมพ์	: กุมภาพันธ์ 2543
ภาษา	: ไทย
หน่วยงานที่ให้ทุน	: ทบทวนมหาวิทยาลัย
คำหลัก	: ชีด ข้อห้ามและแนวปฏิบัติ ไทยของ

บทคัดย่อ

ก. ขอบเขตของการวิจัย

การวิจัยครั้งนี้มีความมุ่งหมายเพื่อรวบรวมและบันทึก "ชีด" ของไทยของ ซึ่งเป็นวัฒนธรรมพื้นบ้านประเพณีที่มีความสำคัญทางประเพณีอย่างมาก สำหรับชีด ของชาวไทยของ กับการปฏิบัติตาม ตลอดจนการเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมเกี่ยวกับ "ชีด" ของชาวไทยของที่จังหวัดล้ามุน ทั้งแต่เดิมถึงปัจจุบัน ตลอดทั้งวิเคราะห์ "ชีด" ของไทยของจาก โครงสร้างและปริมาณความเห็นน้ำหน้า ที่นิยม

ข. ระเบียบวิธีวิจัย

วิธีค้นคว้าในการศึกษาที่นิยม ใช้วิธีวิจัยทางคดีชนวิทยา โดยเริ่มจากการศึกษาข้อมูล เกี่ยวกับเด็กนักเรียน ภูมิชนและพื้นที่ที่ศึกษา การสำรวจเชิงคดีชนวิทยา การเก็บรวบรวมข้อมูล ที่นิยมใช้วิธีการค้นคว้าแบบพื้นบ้านที่เกี่ยวข้องกับวิชาการ โดยใช้แบบบันทึกเสียง พร้อมทั้งเก็บปริบทาง ด้วยการบันทึกภาพและข้อมูลที่เกี่ยวกับภูมิภาคในขณะที่มีการดำเนินการ ภาระทางกายภาพที่ต้องการต่อไป จากการบันทึกที่ได้มาเป็นลายลักษณ์อักษรแบบค่าต่อค่า จากนั้นเป็นการศึกษาความเชื่อเรื่อง "ชีด" ของชาวไทยของกับการปฏิบัติตาม ตลอดจนการเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมที่เกี่ยวกับ "ชีด" ของ ชาวไทยของที่จังหวัดล้ามุนจากอดีตถึงปัจจุบัน แล้ววิเคราะห์ "ชีด" ของไทยของจาก โครงสร้างและ ปริมาณความเห็นหน้าที่นิยม

ค. สรุปผลการวิจัย

การศึกษาที่นิยมใช้วิธี "ให้ความร่วมและบันทึก" ของไทยของที่จังหวัดล้ามุน ให้เป็นลายลักษณ์อักษรทั้งสิ้น ๒๑๐ ข้อความ ซึ่งผลการศึกษาความเชื่อเรื่อง "ชีด" ของชาวไทยของกับ การปฏิบัติตาม ตลอดจนการเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมที่เกี่ยวกับ "ชีด" ของชาวไทยของที่จังหวัดล้ามุน จากอดีตถึงปัจจุบัน พบว่าชาวไทยของที่เป็นตัวแทนของคนรุ่นเก่า (อายุตั้งแต่ ๕๐ ปีขึ้นไป) มีความ-

เชื่อในเรื่อง “ปีค” และเชื่อมั่นในการปฏิบัติความเชื่อดังกล่าวอยู่อย่างค่อนข้าง ส่วนชาวไทยของที่ เป็นศัลแพทย์ของกันรุ่นใหม่ (อายุตั้งแต่ ๔๐ ปีลงมา) มีแนวการปฏิบัติเกี่ยวกับ “ปีค” อยู่ ๒ แนวทาง ก็คือแนวทางแรก หาก “ปีค” นั้นไม่ขัดต่อสภาวะการณ์และถึงเวลาถล่มในปัจจุบันที่ได้เปลี่ยนแปลงไป จากอคติก็จะปฏิบัติตามอย่างเคร่งครัด ส่วนอีกแนวทางหนึ่ง หาก “ปีค” นั้นไม่สอดคล้องกับสภาพ การณ์และถึงเวลาถล่มในปัจจุบันหรือมีช่องจำกัดในการปฏิบัติ ก็จะใช้วิธีการประนีประนอม โดยการ ปรับประยุกต์ความเชื่อคั่งเดิมผนวกเข้ากับสภาพความเป็นจริง หรือปฏิบัติตามแนวทางที่เป็นไปได้ ในปัจจุบัน โดยการลดบทบาทของ “ปีค” ลง

สำหรับการวิเคราะห์ “ปีค” ของไทยของจาก โครงสร้างและปริบทามแนวทางนี้ที่นิยม พบว่า “ปีค” ที่ชาวไทยของเชื่อมั่นและถือเป็นแนวปฏิบัติตามที่บรรพบุรุษมีให้นำมาใช้ในการ ให้ การศึกษา ควบคุมพฤติกรรมให้เป็นไปในวิถีทางที่ถูกต้องตามมาตรฐานค่ารีตประเพณี วางแผนทางปฏิบัติ เพื่อตัวสังคมทางกายและทางใจ ตลอดจนควบคุมพฤติกรรมของชาวไทยของ โดยมุ่งให้เกิดความ สงบเรียบร้อยในชุมชน

Country	: Thailand
Research Report Number	: 165
Name (Thai)	: ชื่อบัญญัติแห่งพุทธกรรมไทยของ ล้ามูน
Name (English)	: Khüt : Behavioral code of the Thai Yong in Lamphun
Author	: Premvit Vivattanaseth
Organization	: Faculty of Humanities, Payap University
Document type	: Research report
Pages	: 159
Date Printed	: July. 2000
Original language	: Thai
Funding organization	: Ministry of University Affairs
Key words	: Khüt, Taboo, Thai Yong

ABSTRACT

A. Scope of the study

The primary objective of this research is to collect and record into written words the oral folk culture related to the Thai Yong's "Khüt". The second objective is to study the beliefs versus practices of "Khüt" of the Thai Yong people, together with the behavioral changes concerning "Khüt" of the Thai Yong people in Lamphun province, from the past to the present time. The last objective is to analyze Thai Yong's "Khüt" according to the functional structure and contextualization.

B. Research Method

The research procedure employed the folkloric technique. First, preliminary collection of the content, groups of people, and target areas were conducted. Next, a folkloric survey and data collection by means of interviews, recorded on cassette tapes, along with contextual photography and recorded atmosphere during the interviews, were exercised. Then, the data were analysed by means of word-by-word transcription from the cassettes. Finally, the studies of the practices of the Thai Yong people's "Khüt" in accordance with the beliefs, coupled with the behavioral changes concerning "Khüt" of the Thai Yong people in Lamphun province from the past to the present were examined. In addition, analyses of Thai Yong's "Khüt" from the viewpoint of structural and contextualized functionalism were included.

C. Research Results

This study has collected and recorded in written form the Thai Yong's "Khüt" in Lamphun province altogether 210 items. The studies of the self-practices in accordance with the beliefs, and the behavioral changes concerning "Khüt" of the Thai Yong people in Lamphun province from the past to the present have

revealed that those who represent the old generation of the Thai Yong people (aged 50 and up) have a belief in "Khüt" and they continuously exercise it very strictly. In contrast, those who represent the new generation of the Thai Yong people (aged 40 and below) have two viewpoints about their belief in "Khüt." Firstly, if "Khüt" does not conflict with the present day's condition and environment, which has changed over the years, they will observe the belief strictly. However, if "Khüt" is not in accordance with the present day's condition and environment or if it has some practical limitation, they will employ a compromising means. That is, they will apply the past belief to the present day's condition or practise it according to the present day's possibility, lessening the role of "Khüt."

As to the analysis of Thai Yong's "Khüt" from the viewpoint of functional structure and contextualization, it is found that "Khüt", which the Thai Yong people have held on to and been practising continuously after their ancestors, influences the education, controls the behavior under the righteous customs and culture, outlines the practice for physical and mental safety, and controls the behavior of the Thai Yong people with the purpose of maintaining utmost peacefulness in the community.

P92540.DOC

สารบัญ

บทที่		หน้า
๑	บทนำ	
	ภูมิหลัง	๑
	ความมุ่งหมายของการศึกษาค้นคว้า	๔
	ความสำคัญของการศึกษาค้นคว้า	๕
	ขอบเขตของการศึกษาค้นคว้า	๕
	ข้อดีของเป้าหมายที่ตั้ง	๕
	คำนิยามศัพท์เฉพาะ	๕
๒	เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง	
	ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับข้อห้าม	๗
	กตุณชนที่ทำการศึกษา	๒๑
	การศึกษาตามแนวทางน้ำที่นิยม	๒๙
๓	.วิธีดำเนินการ	
	แหล่งข้อมูล	๓๕
	วิทยากร	๔๘
	เครื่องมือในการเก็บรวบรวมข้อมูล	๕๒
	วิธีการเก็บรวบรวมข้อมูล	๕๓
๔	การวิเคราะห์ข้อมูล	
	การวิเคราะห์ความเชื่อเรื่อง “ชีด” กับการปฏิบัติตน ตลอดจน	
	การเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมที่เกี่ยวกับ “ชีด”	
	ของชาวไทยยองที่จังหวัดลำพูนจากอดีตถึงปัจจุบัน	๗๐
	การวิเคราะห์ “ชีด” จากโครงสร้างและปริบทดามแนวทางน้ำที่นิยม	๗๓
๕	สรุปผล อภิปรายผลและข้อเสนอแนะ	
	ความมุ่งหมายของการศึกษาค้นคว้า	๑๔๗
	วิธีดำเนินการศึกษาค้นคว้า	๑๔๗
	สรุปผลการศึกษาค้นคว้า	๑๕๐
	อภิปรายผล	๑๕๓
	ข้อเสนอแนะ	๑๕๖
	บรรณานุกรม	๑๕๗

บัญชีต่าง

รายการ	หน้า
๑ จำนวนเขตกรุงรายจ่าเมืองและกิ่งจ่าเมืองใน จังหวัดลำพูน พ.ศ.๒๕๓๗	๓๖
๒ จำนวนสถานที่ประกอบพิธีทางศาสนาและจำนวนประชากร ที่แบ่งตามศาสนาในจังหวัดลำพูน พ.ศ.๒๕๔๐	๔๑
๓ จำนวนส่วนการปักครอง พื้นที่ ครัวเรือนและประชากร รายตำบลในจ่าเมืองเมืองลำพูน พ.ศ.๒๕๔๐	๔๓
๔ จำนวนส่วนการปักครอง พื้นที่ ครัวเรือนและประชากร รายตำบลในจ่าเมืองป้าชาง พ.ศ.๒๕๓๗	๔๔
๕ จำนวนส่วนการปักครอง ครัวเรือนและประชากรรายตำบล ในจ่าเมืองแม่ทา พ.ศ.๒๕๔๐	๔๙

บัญชีแผนที่

แผนที่	หน้า
๑ แผนที่แสดงการแบ่งเขตจังหวัด	๓๗
๒ แผนที่แสดงการแบ่งเขตอำเภอในจังหวัดลำพูน	๓๘